

Anhang A: Interessengruppen

Zusammenstellung der vom Projektträger identifizierten möglichen Interessengruppen.

Die hier aufgeführten Interessengruppen werden per Mail informiert, sobald die Unterlagen zur Projektinformation veröffentlicht sind. Innerhalb eines Zeitraums von 60 Tagen nach der Veröffentlichung besteht die Möglichkeit beim Projektträger Anregungen und Stellungnahmen bezüglich der veröffentlichten Projektinformationen einzureichen (sofern keine Mail-Adresse bekannt ist, erfolgt die Information über den Postweg).

(Hinweis: die unten stehende Liste kann bei Bedarf im Zuge der Projektrealisierung aktualisiert und erweitert werden).

Tabelle A-1: Komunalverwaltungen / Selbstverwaltungen

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	Gmina i Powiat Swinoujście		
1	Urząd Miasta Świnoujście (<i>Swinoujście Municipal Council</i>) <i>Świnoujście is a town with rights of county</i>	Municipal Council Office ul. Wojska Polskiego 1/5, 72-600 Świnoujście Telefon: (91) 321 26 61 Pomiecznyński Zbigniew – Przewodniczący Rady Strona internetowa: http://www.swinoujście.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: biuro.rady@um.swinoujście.pl
2	Prezydent Miasta Świnoujścia (<i>Mayor of the town of Świnoujście</i>)	Janusz Żmurkiewicz –Prezydent Miasta ul. Wojska Polskiego 1/5, 72-600 Świnoujście Telefon: (91) 321-27-80 Strona internetowa: http://www.swinoujście.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: prezydent@um.swinoujście.pl
3	Zarząd Osiedla Warszów (<i>Council of Warszów Settlement - auxiliary init of Swinoujście Municipality</i>)	Alicja Marszałek – Przewodniczący ul. Wojska Polskiego 1/5, 72-600 Świnoujście Strona internetowa: http://bip.um.swinoujście.pl/?cid=2409	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden..
4	Zarząd Osiedla Przytór-Łunowo (<i>Council of Przytór-Łunowo Settlement auxiliary init of Swinoujście Municipality</i>)	Alicja Kołakowska – Przewodniczący ul. Wojska Polskiego 1/5, 72-600 Świnoujście Strona internetowa: http://bip.um.swinoujście.pl/index.php?cid=2408	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden..
5	Wydział Zarządzania Kryzysowego (<i>Department of Emergency Management at Swinoujście Municipality</i>)	Jerzy Krawczyk – Przewodniczący Wydziału Wojska Polskiego 1/5, 72-600 Świnoujście telefon: (091) 321 44 26 Strona internetowa: http://bip.um.swinoujście.pl/?cid=93	Per E-Mail an folgende Adresse: wzk@um.swinoujście.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
6	Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Świnoujściu (County Sanitary-Epidemiological Station in Świnoujście)	ul. Dąbrowskiego 5 72-600 Świnoujście Telefon: 0-91 321-24-94 Strona internetowa: http://pssewinoujście.pis.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: informatyka@wsse.neostrada.pl
7	Graniczna Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Świnoujściu (Border Sanitary-Epidemiological Station in Świnoujście)	Wybrzeże Władysława IV 7 72-600 Świnoujście, Telefon: 91 321 20 85 http://gsseswinoujście.pis.gov.pl/	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
8	Kapitanat Portu w Świnoujściu (Portmaster's Office in Świnoujście)	Ul. Wybrzeże Władysława IV 7 72-600 Świnoujście Telefon: +48 91 321 36 62, 321 43 94	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
9	Urząd Celny w Szczecinie. Oddział celny w Świnoujściu. (Custom Office in Szczecin. Custom Branch in Świnoujście)	Wojciech Styłski – Dyrektor Urzędu Celnego w Szczecinie ul. Dworcowa 1, 72-610 Świnoujście, Telefon: 91 322 63 01	Per E-Mail an folgende Adresse: uc.szczecin@szcz.mofnet.gov.pl
10	Okręgowy Inspektorat Rybołówstwa Morskiego w Szczecinie – Oddział w Świnoujściu (Regional Sea Fishery Inspectorate in Szczecin – Świnoujście Branch)	Śławomir Skibior –Regionalny Inspektor Rybołówstwa Morskiego w Świnoujściu Wybrzeże Władysława IV/4 72-600 Świnoujście Telefon: +48 91 322 32 20 Strona internetowa: http://www.oirm.szczecin.pl/adresy.htm	Per E-Mail an folgende Adresse: wirki-swi@neostrada.pl oirm@oirm.szczecin.pl
Powiat Kamieński			
11	Starosta Kamieński (County Governor)	Paweł Czapkin –Starosta ul. Wolińska 7b, 72-400 Kamień Pomorski Telefon: (91) 38 23 120 Strona internetowa: www.powiatkamienski.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@powiatkamienski.pl
12	Urząd Miejski w Kamieniu Pomorskim (Municipal Council Office)	ul. Stary Rynek 1 72-400 Kamień Pomorski tel. +48 913821142, 91 3821146 Henryk Masłowski –Przewodniczący Rady Strona internetowa: http://www.kamienpomorski.pl/news.php	Per E-Mail an folgende Adresse: um@kamienpomorski.pl
13	Burmistrz Miasta Kamień Pomorski (Mayor of the town of Kamień Pomorski)	Bronisław Karpiński – Burmistrz ul. Stary Rynek 1 72-400 Kamień Pomorski tel.: +48 91 3821142 Strona internetowa: http://www.bip.kamienpomorski.pl/index.php?strona=6	Per E-Mail an folgende Adresse: burmistrz@kamienpomorski.pl
14	Centrum Zarządzania Kryzysowego w Starostwie Powiatowym w Kamieniu Pomorskim (Emergency Management Center in Kamień pomorski County)	Stanowisko Zarządzania w Sytuacjach Kryzysowych Mieszka I 5 B, 72-400 Kamień Pomorski + 48 91 3823120, +48 91 3823122 Strona internetowa: http://powiatkamienski.pl/strony/menu/41.dhtml	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@powiatkamienski.pl
Miasto Wolin			
15	Burmistrz Miasta Kamień Pomorski	Eugeniusz Jasiewicz – Burmistrz ul. Zamkowa 23,	Per E-Mail an folgende Adresse: burmistrz@wolin.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	(Mayor of the town of Wolin)	72-510 Wolin. Telefon: (91) 326 13 22 Strona internetowa: http://www.wolin.pl/	
16	Urząd Miejski w Wolinie (Wolin Municipal Office)	ul. Zamkowa 23 72-510 Wolin tel. (0-91) 326-13-22, 322-08-01, e-mail: urzad@wolin.pl Ewa Halicka – Przewodniczący Rady Strona internetowa: http://bip.wolin.pl/strony/menu/19.dhtml	Per E-Mail an folgende Adresse: urzad@wolin.pl
17	Dargobadz	Lucyna Siedzielnik - Sołtys Telefon: (91) 32 60 263 Strona internetowa: http://www.dargobadz.tnb.pl/news.php	Per E-Mail an folgende Adresse: dargobadz@o2.pl
18	Płocin	Anna Nowaszyńska - Sołtys Płocin 3a, 72-510 Płocin	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
19	Reclaw	Waldemar Judkiewicz - Sołtys Reclaw 36 lok.3 72-510 Reclaw	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
20	Koniewo	Eugeniusz Rura - Sołtys Koniewo 5 72-510 Koniewo	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
21	Stanowisko Zarządzania Kryzysowego w Wolinie (Emergency Management Position in Wolin Municipality)	Stanowisko Zarządzania Kryzysowego ul. Zamkowa 23, 72-510 Wolin. Telefon: (91) 326 13 22	Per E-Mail an folgende Adresse: burmistrz@wolin.pl
Międzyzdroje			
22	Burmistrz Miasta Międzyzdroje (Mayor of the town of Wolin)	Leszek Tomasz Dorosz – Burmistrz ul. Książąt Pomorskich 5, 72-500 Międzyzdroje Telefon: (91) 32 75 631 Strona internetowa: http://miedzyzdroje.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: um@miedzyzdroje.pl
23	Urząd Miejski w Międzyzdrojach (Międzyzdroje Municipal Office)	Michał Sutyla – Przewodniczący Rady ul. Książąt Pomorskich 5, 72-500 Międzyzdroje Phone: (091) 3275647 http://bip.miedzyzdroje.pl/strony/3537.dhtml	Per E-Mail an folgende Adresse: michal_sutyla@miedzyzdroje.pl
24	Wicko	Grzegorz Muklewicz: Sołtys Nadrzeżna 19, 72-500 Wicko	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
25	Wapnica	Elżbieta Mazurek: Sołtys Ul. Turkusowa 12 d 72-500 Wapnica	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
26	Lubin	Krystyna Brzezinska: Sołtys Ul. Wodna 10 72-500 Lubin	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
27	Wydział Zarządzania Kryzysowego i Spraw Obronności w Międzyzdrojach <i>(Department of Emergency Management and Civil Defense in Międzyzdroje)</i>	ul. Książąt Pomorskich 5 72-500 Międzyzdroje tel. (+48 91) 32 75 631	Per E-Mail an folgende Adresse: um@miedzyzdroje.pl
28	Nadleśnictwo Międzyzdroje <i>(Międzyzdroje State Forest District)</i>	Józef Ciechanowicz –Nadleśniczy Ul. Niepodległości 35 72-500 Międzyzdroje Telefon: 0-91-32 80 527 http://www.szczecin.lasy.gov.pl/web/miedzyzdroje	Per E-Mail an folgende Adresse: miedzyzdroje@szczecin.lasy.gov.pl
Powiat Goleniowski			
29	Starosta Goleniowski <i>(County Governor)</i>	Tomasz Stanisławski – Starosta 72-100 Goleniów ul. Dworcowa 1 Telefon: (91) 418 05 12 Strona internetowa: spow.goleniow.ibip.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@powiat-goleniowski.pl
30	Burmistrz Miasta Goleniów <i>(Mayor of the town of Goleniów)</i>	Andrzej Wojciechowski – Starosta Plac Lotników 1 72-100 Goleniów Telefon: (91) 46-98-200 Strona internetowa: http://www.goleniow.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: burmistrz@goleniow.pl
31	Rada Miasta Goleniów <i>(Goleniów Municipal Council)</i>	Zajko Henryk – Przewodniczący Rady Plac Lotników 1 72-100 Goleniów Telefon: (91) 46-98-200 Strona internetowa: http://bip.goleniow.pl/strony/392.dhtm	Per E-Mail an folgende Adresse: ugim@goleniow.pl
32	Krepsko	Bożena Olszewska - Softys ul. Lipowa 8 72-100 Krępsko Telefon: (91) 4189543	Per Post, falls keine E-Mail- Adresse vorhanden.
33	Centrum Zarządzania Kryzysowego w Starostwie Powiatowym w Goleniowie <i>(Emergency Management Center in Goleniów County)</i>	Ryszard Feryniarz – Kierownik Centrum ul. Dworcowa 1, 72-100 Goleniów Telefon: 914072566, 914072567 Strona internetowa: http://www.powiat-goleniowski.pl/material.php?wybor=44	Per E-Mail an folgende Adresse: pczk-goleniow@czk.pl
34	Nadleśnictwo Goleniów <i>(Goleniów State Forest District)</i>	Piotr Kmet – Nadleśniczy ul. Parkowa 1 72-100 Goleniów Telefon: (091) 418 28 56 Strona internetowa: http://www.szczecin.lasy.gov.pl/web/goleniow	Per E-Mail an folgende Adresse: goleniow@szczecin.lasy.gov.pl
Stepnica			
35	Wójt Gminy Stepnica <i>(Mayor of the community of Stepnica)</i>	Andrzej Wyganowski – Wójt ul. Kościuszki 4, 72-112 Stepnica Telefon: (91) 4188521 Strona internetowa: http://www.stepnica.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: wojt@stepnica.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
36	Urząd Gminy Stepnica (Stepnica Municipal Office)	Ryszard Ławicki – Przewodniczący Rady ul. Kościuszki 4, 72-112 Stepnica Telefon: (91) 4188521 Strona internetowa: http://bip.stepnica.pl/strony/287.dhtml	Per E-Mail an folgende Adresse: ug@stepnica.pl
37	Racimierz	Tadeusz Deskiewicz - Sołtys Ul. Niepodległości 37, 72-111 Żarnowo	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
38	Budzień	Przemysław Kowalski - Sołtys Budzień 1/1 72-112 Stepnica	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
39	Stanowisko Zarządzania Kryzysowego w Stepnicy (Emergency Management Position in Stepnica Municipality)	Stanowisko Zarządzania ul. Kościuszki 4, 72-112 Stepnica Telefon: (91) 4188521	Per E-Mail an folgende Adresse: burmistrz@wolin.pl

Tabelle A-2 Zentrale und lokale (Woiwodschaft-Ebene) öffentliche Verwaltungen/ Agenturen

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	Poland		
1	Ministerstwo Środowiska (Ministry of the Environment)	Andrzej Kraszewski – Minister Środowiska Monika Dziadkowiec – Dyrwektor Ministerstwa ul. Wawelska 52/54 00-922 Warszawa Telefon: (22) 57-92-400 Strona internetowa: http://www.mos.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: info@mos.gov.pl Monika.Dziadkowiec@mos.gov.pl
2	Ministerstwo Gospodarki Ministry of Economy	Waldemar Pawlak – Minister Gospodarki Henryk Szymański – Dyrektor Ministerstwa Pl. Trzech Krzyży 3/5, 00-507 Warszawa Telefon: (22) 693 50 00 Strona internetowa: http://www.mg.gov.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariatSM@mg.gov.pl
3	Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi (Ministry of Agriculture and Rural Development)	Marek Sawicki – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi Ireneusz Niemirka – Dyrektor Ministerstwa ul. Wspólna 30 00-930 Warszawa Telefon: 22 623 15 10 Wydział Rybactwa – Komisja Zarybieniowa (Fisheries Departament - Fish Stocking Committee) Strona internetowa: http://www.minrol.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: kancelaria@minrol.gov.pl Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden. na adres: ul. Wspólna 30 00-930 Warszawa
4	Ministerstwo Skarbu Państwa (Ministry of State Treasury)	Aleksander Grad – Minister Skarbu Państwa Grzegorz Borowiec – Dyrektor	Per E-Mail an folgende Adresse: minister@msp.gov.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
		Ministerstwa ul. Krucza 36/Wspólna 6 00-522 Warszawa Telefon: +48 22 695-87-90 Strona internetowa: http://www.msp.gov.pl	dg@msp.gov.pl
5	Urząd Regulacji Energetyki (Energy Regulatory Office)	Mariusz Swora – Prezes Urzędu Department Przedsiębiorstw Energetycznych ul. Chłodna 64 00-872 Warszawa Telefon +48 22 661 61 07 +48 22 661 61 66, Strona internetowa: www.ure.gov.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: ure@ure.gov.pl sekretariat@ure.gov.pl dpe@ure.gov.pl
6	Zachodniopomorski Urząd Wojewódzki (Voivodeship Authority of Western Pomerania)	Marcin Zydorowicz – Wojwoda Zachodniopomorski Wąły Chrobrego 4 70-502 Szczecin Telefon: (91) 43-03 315, (91) 43-42- 413 Strona internetowa: http://www.szczecin.uw.gov.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: wojewoda@szczecin.uw.gov.pl zuw@szczecin.uw.gov.pl
7	Urząd Marszałkowski Województwa Zachodniopomorskiego (Marshal Authority of Western Pomerania)	Władysław Husejko – Marszałek Województwa Zachodniopomorskiego Korsarzy 34 70-540 Szczecin Telefon: 091 48 07 243, 091 48 07 253 Strona internetowa: http://www.wzp.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat.marszal@wzp.pl whusejko@wzp.pl
8	Wojewódzka Stacja Sanitarno- Epidemiologiczna w Szczecinie (State Provincial Sanitary- Epidemiological Station in Szczecin)	Marian Sygit – Dyrektor Wojewódzkiej Stacji Sanitarno - Epidemiologicznej ul. Spedytorska 6/7 70-632 Szczecin Telefon: 091462 39 54 Strona internetowa: http://wsseszczecin.pis.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@wsse.szczecin.pl m.sygit@wsse.szczecin.pl
9	Woliński Park Narodowy (Wolin National Park)	Ireneusz Lewicki – Dyrektor Wolińskiego Parku Narodowego ul. Niepodległości 3a, 72-500 Międzyzdroje Telefon: (91) 32 80 727 Strona internetowa: http://www.wolinpn.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: i.lewicki@wolinpn.pl sekretariat@wolinpn.pl
10	Zarząd Morskich Portów Szczecin i Świnoujście S.A. (Szczecin&Swinoujscie Seaports Authority)	Jarosław Siergiej –Prezes i Dyrektor Zarządzający ul. Bytomska 7, 70-603 Szczecin Telefon: (91) 43 08 22 Strona internetowa: www.port.szczecin.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: info@port.szczecin.pl president@port.szczecin.pl
11	Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska w Szczecinie (Regional Directorate for Environmental Protection)	Przemysław Łagodzki – Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska ul. Jagiellońska 32 70-382 Szczecin Telefon: +48 91 43 05 200	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat.szczecin@rdos.gov.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
12	Urząd Morski w Szczecinie (<i>Maritime Office in Szczecin</i>)	Andrzej Borowiec – Dyrektor Urzędu Morskiego w Szczecinie Plac Batorego 4 70-207 Szczecin Telefon: (091) 43 42 474, (091) 43 43 826, Strona internetowa: http://www.ums.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@ums.gov.pl
13	Regionalna Dyrekcja Lasów Państwowych (<i>Regional Directorate of State Forests</i>)	Witold Koss- Regionalny Dyrektor Lasów Państwowych ul. Słowackiego 2 70-965 Szczecin, Telefon: (91) 43-28-700 Strona internetowa: http://www.szczecin.lasy.gov.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: dyrektor@szczecin.lasy.gov.pl sekretariat@szczecin.lasy.gov.pl
14	Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej (<i>Fire Fighting Headquarter for Western Pomerania Voivodship</i>)	Henryk Cegiełka – Komendant Wojewódzkiej Państwowej Straży Pożarnej ul. Firlika 9/14 71-637 Szczecin Telefon: (091) 4 808 800 Strona internetowa: http://www.szczecin.kwpsp.gov.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: kancelaria@szczecin.kwpsp.gov.pl (mit der Bitte um Bekanntgabe der untergeordneten Einheiten)
15	Komenda Wojewódzka Policji w Szczecinie (<i>Police Headquarter for Western Pomerania Voivodship</i>)	Wojciech Olbryś – Komendant Wojewódzkiej Policji ul. Małopolska 47 70-515 Szczecin, Telefon: 091-82-15-100, 091-82-15-205 Strona internetowa: http://www.szczecin.kwp.gov.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: policja@szczecin.kwp.gov.pl (mit der Bitte um Bekanntgabe der untergeordneten Einheiten))
16	Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Szczecinie (<i>Regional Water Management Authority in Szczecin</i>)	Andrzej Kreft - Dyrektor ul. Tama Pomorzańska 13 A 70-030 Szczecin Telefon: (91) 44 11 200 Strona internetowa: http://www.rzgw.szczecin.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@szczecin.rzgw.gov.pl
17	Zachodniopomorski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Szczecinie (<i>Land Drainage and Water Facilities Authority in Szczecin</i>)	Tomasz Płowens – Dyrektor Naczelny Al. Papieża Jana Pawła II 42 70-415 Szczecin Telefon: (91) 44 05 100 Strona internetowa: www.zzmiuw.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@zzmiuw.pl
18	Wojewódzki Konserwator Zabytków w Szczecinie (<i>Voivodship Heritage Conservator Office in Szczecin</i>)	ul. Kuśnierska 14a 70-536 Szczecin Telefon: (091) 433 70 66 Strona internetowa: http://www.wkz.szczecin.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@wkz.szczecin.pl
19	Geolog Wojewódzki (<i>Regional Geologist Office</i>)	Pulkowski Witold – Geolog Wojewódzki Ul. Gen. Andersa 34 75-950 Koszalin Telefon: +48 94 342 83 23	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
20	Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Szczecinie	Andrzej Miluch – Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska w	Per E-Mail an folgende Adresse: wios@wios.szczecin.pl

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	(Regional Inspectorate for Environmental Protection in Szczecin)	Szczecin Waly Chrobrego 4, 70-502 Szczecin Telefon: (091) 48 59 500, (091) 48 59 501 Strona internetowa: http://www.wios.szczecin.pl/	a.miluch@wios.szczecin.pl
21	Państwowa Inspekcja Pracy. Okręgowy Inspektorat Pracy w Szczecinie (Regional Inspectorate for Environmental Protection in Szczecin)	Władysław Karwowski – Okręgowy Inspektor Pracy w Szczecinie ul. Pszczelna 7 71-663 Szczecin Telefon: (91) 431 19 30, (91) 431 19 31 Strona internetowa: http://www.szczecin.oip.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: kancelaria@szczecin.oip.pl
22	Zachodniopomorski Zarząd Dróg Wojewódzkich w Koszalinie (West Pomerania Voivodship Road Administration in Koszalin)	ul. Szczecińska 31 75-122 Koszalin Telefon: (0-94) 34 27 831, (0-94) 34 25 693 Strona internetowa: http://www.zzdw.koszalin.pl/html/	Per E-Mail an folgende Adresse: zzdw@zzdw.koszalin.pl
23	Urząd Dozoru Technicznego – Oddział w Szczecinie (Office of Technical Inspections in Szczecin)	ul. W. Pola 2B 71-342 Szczecin Telefon: (91)48-06-400, (91) 48-06-404, (91) 48-06-455 Strona internetowa: http://www.udt.gov.pl/HTML/index.php?option=com_content&task=view&id=85&Itemid=96	Per E-Mail an folgende Adresse: o_szczecin@udt.gov.pl
24	5 Pułk Inżynierijny im. gen. I. Prądzińskiego – Patrol Saperski (5 th Regiment of Army Engineers Gen. I. Prądziński – Sapper patrol)	Ul. Metalowa 39, 70-727 Szczecin, Telefon: +49 91 889 45 52 Strona internetowa: http://www.5pinz.mil.pl/index.html	Per E-Mail an folgende Adresse: 5pinz@5pinz.mil.pl
25	Oddział Gospodarowania Nieruchomościami PKP S.A. Szczecin (Polish National Railways - Real Estate Management – Division Szczecin)	Ul. 3-go Maja 22 70-215 Szczecin Telefon: + 48 91 471-53-77 Strona internetowa: http://www.pkp.pl/kontakt/ogn	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.

Tabelle A-3 Behörden und Institutionen, die in die grenzüberschreitenden Konsultationen und Erteilung von Informationen engagiert sind.

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	Polska		
1	Generalna Dyrekcja Ochrony Środowiska (General Directorate for Environmental Protection)	Ryszard Zakrzewski Dyrektor Departamentu Ocen Oddziaływania na Środowisko ul. Wawelska 52/54 00-922 Warszawa Telefon: + 48 22 57 92 105	Per E-Mail an folgende Adresse: ryszard.zakrzewski@gdos.gov.pl cc: Paulina FILIPIAK paulina.filipiak@gdos.gov.pl
2	Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska w Szczecinie (Regional Directorate for Environmental Protection)	Przemysław Łagodzki – Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Szczecinie ul. Jagiellońska 32 70-382 Szczecin Telefon: +48 91 43 05 200	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat.szczecin@rdos.gov.pl
	Niemcy		
3	Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und	Matthias SAUER	Per E-Mail an folgende Adresse:

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	Reaktorsicherheit (Federal Ministry for the Environment, Nature Conservation and Nuclear Safety)	Assistant Head of Division ZG III 4 Alexanderstraße 3, D - 10178 Berlin Telefon: +49 30 18 305 2253 Fax: +49 30 18 305 3331	Matthias.Sauer@bmu.bund.de
4	Staatliches Amt für Landwirtschaft Umwelt Stralsund (StALU – State Agency for Agriculture and Environment)	Dr. Helmut Krüger Badenstr. 18 18439 Stralsund Telefon: (03831) 696100	Per E-Mail an folgende Adresse: helmut.krueger@stauvp.mv-regierung.de
5	Gemeinde Ostseebad Heringsdorf (Herinigsdorf Municipality)	Mayor / Bürgermeister Klaus Kottwittenborg – Mayor of Heringsdorf Hausanschrift/Postanschrift: Kurparkstraße 4 17419 Seebad Ahlbeck Telefon: 038378 25-0 Fax: 038378 25038	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@ahlbeck.de
5a	Kaiserbäder Insel Usedom (Public Spa Company) http://www.drei-kaiserbaeder.de/	Spa Director (Kurdirektor) Kurdirektor: Dietmar Gutsche Eigenbetrieb Kaiserbäder Insel Usedom Waldstraße 1 17429 Seebad Bansin Telefon: +49 38378 244-20	Per E-Mail an folgende Adresse: info@DREI-Kaiserbaeder.de
6	Landkreis Ostvorpommern (OVP District) http://www.kreis-ovp.de/	District Environmental Authority Amt für Hoch- und Tiefbau/Umweltamt Demminer Str. 71-74 Postfach 1151/1152 17389 Anklam Telefon: 03971 84700 Fax: 03971 84733	Per E-Mail an folgende Adresse: B.Dohly@landkreis-ostvorpommern.net
Morze Bałtyckie			
7	Helsinki Commission HELCOM (Baltic Marine Environment Protection Commission) Working Groups: <ul style="list-style-type: none"> • The Nature Protection and Biodiversity Group (HELCOM HABITAT) • The Maritime Group (HELCOM MARITIME) • The Response Group (HELCOM RESPONSE) http://www.helcom.fi/groups/en_GB/groups/	HELCOM Secretariat Telefon: +358 40 840 2471 Fax: +358 (0)207 412 645	Per E-Mail an folgende Adresse: monika.stankiewicz@helcom.fi
8	Coalition Clean Baltic (NGO) http://www.ccb.se/	Przedstawicielstwo w Polsce: Green Federation – GAJA, Att. Jakub Szumin ul. 5. Lipca 45 70-374 Szczecin www.gajonet.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: fzbiuro@gajonet.pl

Tabelle A-4 Nichtregierungsorganisationen und lokale Gemeinschaften (NGO/CBO), andere interessierte Organisationen

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
1	Ogólnopolskie Towarzystwo Ochrony Ptaków (The Polish Society for Bird Protection)	Izabela Flor – Dyrektor Wykonawczy, siedziba organizacji: ul. Odrowąża 24, 05-270 Marki Telefon: 0-22 761 82 05 Biuro Zachodniopomorskie: ul. Armii Krajowej 12/320, 72-600 Świnoujście Telefon komórkowy: 503 036 977 http://www.otop.org.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: biuro@otop.org.pl pomorze_zachodnie@otop.org.pl
2	WWF Poland	Magdalena Dul-Komosińska – Dyrektor Naczelny ul. Wiśniowa 38 02-520 Warszawa Telefon: (22) 849 84 69 / 848 73 64, (22) 848 75 92 / 848 75 93 http://wwfpl.panda.org/	Per E-Mail an folgende Adresse: kontakt@wwf.pl
3	Polskie Towarzystwo Ochrony Przyrody „Salamandra” (Polish Society for Nature Protection „Salamandra”)	Andrzej Kepel – Prezes ul. Szamarzewskiego 11/6 60-514 Poznań Telefon: +48 (61) 6628606 http://www.salamandra.org.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: biuro@salamandra.org.pl andrzej@salamandra.org.pl
4	Klub Przyrodników (Naturalists Club)	ul. 1 Maja 22, 66-200 Świebodzin Telefon: 0-68 3828236 http://www.kp.org.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: kp@kp.org.pl
5	Federacja Zielonych GAJA (Green Federation GAJA)	ul. 5 Lipca 45 70-374 Szczecin, Telefon: (91) 489 42 33 Strona internetowa: http://www.gajonet.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: fzbiuro@gajonet.pl
6	Pracownia na Rzecz Wszystkich Istot (Society for Protection of All Creatures)	ul. Jasna 17, 43-360 Bystra Telefon: 33 817 14 68, 33 818 31 53 Strona internetowa: http://pracownia.org.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: biuro@pracownia.org.pl
7	Zachodniopomorskie Towarzystwo Ekologii Praktycznej (West-Pomeranian Society of Practical Ecology)	ul. Jana Chryzostoma Paska 8A/3 71 - 622 Szczecin Telefon: (91) 422 71 59 Strona internetowa: http://ztep.webpark.pl/start.htm	Per E-Mail an folgende Adresse: ztep@interia.pl albo Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
8	Polski Klub Ekologiczny (Polish Ecological Club)	Biuro Zarządu: 31-014 Kraków, ul. Sławkowska 26A Telefon: (12) 423 20 47 Strona internetowa: http://www.pke-zg.org.pl/ Biuro w szczecinie: ul. Królewicza Kazimierza 3-4 lok. H, 71-550 Szczecin Telefon: (91) 423 10 61 wew. 327	Per E-Mail an folgende Adresse: biuro@zgpke.most.org.pl
9	Liga Ochrony Przyrody – Oddział	Biuro w Szczecinie:	Per Post, falls keine E-Mail-

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	Szczecin (Nature Protection League – Szczecin Branch)	ul. Żubrów 1 71-617 Szczecin Telefon: (91) 422 46 91 Strona internetowa: www.lop.szczecin.pl	Adresse vorhanden.
10	Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze (Polish Tourist Country - Lovers' Society in Swinoujscie)	ul. Monte Cassino 17 lok. 3, 72-600 Świnoujście Telefon: (91) 321 26 13	Per E-Mail an folgende Adresse: pttk@uznam.net.pl albo Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.
11	Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Prawobrzeża Świnoujścia (Right Bank of Swina River development Society)	Sebastian Jasiński - Chairman – mobile: 793 521 407 Lidia Wachuda – Secretary – mobile 691 220 443 http://pawelr3.uznam.net.pl/stowarzyszenie/	Per E-Mail an folgende Adresse: kontakt@prawobrzezni.org
12	Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Społecznego "Stricte" (Association for The Social Development "Stricte")	Dworcowa 19 70-203 Szczecin Phone: (91) 813 67 90 www.stricte.org	Per E-Mail an folgende Adresse: stricte.szn@gmail.com
13	Lokalna Grupa Rybacka Zalew Szczeciński (Local Fishery Group – Szczecin Lagoon)	ul. Dworcowa 4, 72 - 602 Świnoujście	Per Post, falls keine E-Mail- Adresse vorhanden.
14	Wojewódzki Związek Rolników, Kótek i Organizacji Rolniczych (West Pomeranien Voivodship Association of Farmers and Agricultural Organizations and Groups)	ul. Dworcowa 19, 70-206 Szczecin. tel. 434-14-11. Chairman: Alfred Drewniak	Per Post, falls keine E-Mail- Adresse vorhanden.
15	Polski Związek Łowiecki. Zarząd Okręgowy w Szczecinie (Polish Hunting Association. Regional Board in Szczecin)	71-316 Szczecin ul. Waryńskiego 43 tel. 91 48 72 888 fax 091 43 14 451 http://www.pzl.szczecin.pl/index.html	Per E-Mail an folgende Adresse: pzlszczecin@wp.pl
16	Stowarzyszenie Mitośników Latań Morskich (Lighthouse Lovers Association)	pl. Batorego 4 70-207 Szczecin Telefon: (091) 4403 226 Strona internetowa: http://www.latarnie.com.pl/	Per E-Mail an folgende Adresse: prezes@latarnie.com.pl

Tabelle A-5 Gemeinnützige Institutionen

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
1	Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej Sp. z o.o. w Świnoujściu (Heating Utility Company Swinoujscie)	ul. Daszyńskiego 2, 72-600 Świnoujście Phone: (91) 3213913 www.pec.swinoujscie.pl	Per E-Mail an folgende Adresse: sekretariat@pec.swinoujscie.pl
2	Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Świnoujściu (Waterworks and Sewerage Company in Swinoujscie)	Kołłątaja 4, 72-600 Świnoujście Telefon: (91) 321-45-31 http://bip.um.swinoujscie.pl/?cid=2343	Per Post, falls keine E-Mail- Adresse vorhanden.
3	ENEA S.A. (ENEA energy supplier)	ul. Polna 65 72-500 Międzyzdroje http://www.operator.enea.pl/index.php?page_id=291	Per E-Mail an folgende Adresse: kontakt@enea.pl
4	Terminal promowy Świnoujście	ul. Dworcowa 1,	Per E-Mail an folgende Adresse:

Nr.	Name der Institution	Kontaktdaten	Mitteilungen / Veröffentlichung
	<i>(Ferry terminal in Świnoujście)</i>	72-606 Świnoujście Telefon: +48 91 322 6112, fax: http://www.sft.pl/	terminalpromowy@sft.pl
5	Przewozy kolejowe - promowe <i>(Railway operator – ferry carriage)</i>	ul. Okólna 16 72-602 Świnoujście Telefon: (+48 91) 321 53 67 http://www.pkp-cargo.pl/dla_klientow_w_przewozach_promowych,241,j,1.html	Per E-Mail an folgende Adresse: g.markowiak@pkp-cargo.pl
6	Morska Służba Poszukiwania i Ratownictwa <i>(Maritime Search and Rescue - SAR)</i>	Nabrzeże Władysława IV 1 72-600 Świnoujście Telefon: (+48 91) 321 49 17 http://www.sar.gov.pl/SAR/sar.php?mid=63	Per E-Mail an folgende Adresse: polratok.2@sar.gov.pl
7	Straż graniczna – Oddział Pomorsk. <i>(Border guard. Pomeranian Branch)</i>	ul. Grodzka 4, 72-600 Świnoujście	Per Post, falls keine E-Mail-Adresse vorhanden.

Unten stehend wurde die Auflistung der lokalen und regionalen Medien erstellt, die in die Verbreitung der Informationen über das Projekt, insbesondere durch die Einladungen zu den Veranstaltungen und öffentlichen Ereignissen, involviert wurden.

Tabelle A-6 Informationen über das Projekt in den Medien

Nr.	Lokale Presse	Regionalfernsehen	Regionalradio
	Swinoujście		
1	Nowy Wyspiarz eswinoujscie.pl	Stowianin	Oddział Polskiego Radia Szczecin
2	Kurier nad Morzem iswinoujscie.pl	Telewizja Świnoujście	
3	Wyspiarz Niebieski	TVP Szczecin	
4	Głos nad Morzem (gazeta wydawana przez Głos Szczeciński)	Vectra S.A.	
	Powiat Kamieński		
6	Dziennik Powiatu Kamieńskiego www.e-wolin.pl	TVP Szczecin	Polskie Radio Szczecin
7	Głos Kamienia Pomorskiego (gazeta wydawana przez Głos Szczeciński; tygodnik) www.wrota.wolin.pl	Vectra S.A.	
8	Pomorzanin (dwutygodnik)		
	Powiat Goleniowski		
9	Gazeta Goleniowska www.goleniow.net.pl	Saton	Polskie Radio Szczecin
10	Dziennik Nowogardzki www.goleniow.pl	TV Goleniow	
11	www.naszgoleniow.info	Vectra S.A.	
	Media regionalne		
12	Gazeta Wyborcza (gazeta o zasięgu ogólnopolskim z wkładką dla Szczecina)		
	Prasa po stronie niemieckiej		
13	Ostseezeitung with regional edition for Usedom http://www.ostsee-zeitung.de/usedom/index.phtml		Norddeutscher Rundfunk Mecklenburg-Vorpommern (NDR1 Radio MV) http://www.ndr1radiomv.de/
14	"Kaiserbäder Bote" (http://www.seebad-heringsdorf.org/content/view/69/85/) is a local newsletter of Heringsdorf municipality used for official announcements and news from the municipality.		